

**Elternverein
društvo staršev**

Öffentliche zweisprachige Volksschule 24
Javna dvojezična ljudska šola 24



ÖFFENTLICHE
ZWEISPRACHIGE
VOLKSSCHULE 24
JAVNA DVOJEZIČNA
LJUDSKA ŠOLA 24
EBENTALER STR. 24
9020 KLAGENFURT
TEL 0463/537-5734
FAX 0463/344116

Projektübersicht zum 20-Jahr-Jubiläum der Öffentlichen zweisprachigen Volksschule 24 Klagenfurt / Javna dvojezična ljudska šola 24 v Celovcu

1) Die Kooperation zum Jubiläum

Durch eine neue Kooperation zwischen den zweisprachigen Schulen Oton Župančič in Gorizia/FJV (Italienische/Slowenisch), Osnovna Šola in Koper/SLO (Slowenisch/Italienisch) und der Öffentlichen zweisprachigen Volksschule 24 (Deutsch/Slowenisch) in Klagenfurt sollen Schüler und PädagogInnen für jeweils 3 Tage am regulären Unterricht in den anderen Schulen teilnehmen. Dadurch sollen die Erziehungssysteme miteinander verglichen werden, den Schülern der Nutzen der Mehrsprachigkeit praktisch vor Augen geführt werden, Freundschaften geknüpft und die anderen Kulturen kennengelernt werden. Durch gemeinsame Aktivitäten wie Singen, Aufführungen der Schulchöre, Kennenlernen des jeweiligen anderen Liedgutes, sportliche Aktivitäten und den Erfahrungsaustausch der LehrerInnen im Rahmen von Workshops soll die Basis für eine langfristige Kooperation in der Alpe-Adria-Region gelegt werden.

Thematisch soll der Schwerpunkt auf dem Erleben der Sinne sowie auf der Geschichte und Kultur unter Einbindung der jeweiligen Sagen- und Mythenwelt liegen, wobei Gemeinsamkeiten herausgearbeitet werden sollen. Dies geschieht über das gesamte Schuljahr 2010/2011 hinweg sowohl über den Sach- und Sprachunterricht als auch den Musik-, Zeichen- und Werkunterricht.

Als Ergebnisse sind ein mehrsprachiges, generell im Unterricht verwendbares mit Kinderzeichnungen illustriertes Liederbuch für Kinder, eine CD mit den in allen drei Regionen erarbeiteten Liedern sowie ein gemeinsames Konzert geplant.



**Elternverein
društvo staršev**

Öffentliche zweisprachige Volksschule 24
Javna dvojezična ljudska šola 24



ÖFFENTLICHE
ZWEISPRACHIGE
VOLKSSCHULE 24
JAVNA DVOJEZIČNA
LJUDSKA ŠOLA 24
EBENTALER STR. 24
9020 KLAGENFURT
TEL 0463/537-5734
FAX 0463/344116

2) Der Film zum Jubiläum

Um die denkwürdige Entstehungsgeschichte und Entwicklung der Öffentlichen zweisprachigen Volksschule 24 Klagenfurt / Javna dvojezična ljudska šola 24 v Celovcu öffentlich wirksamer darzustellen, ist die Erarbeitung eines Kurzfilmes in Kooperation mit dem ORF sowie der Alpen-Adria-Universität Klagenfurt geplant. Dieser Film soll einerseits dokumentarisch die von Eltern initiierte Entstehung einer öffentlichen Schule und die inhaltliche Gestaltung des Ausbildungssystems, aber auch die quantitative Entwicklung dieser Schule festhalten. Andererseits soll mit künstlerischen Mitteln eine visuelle Visitenkarte der einzigartigen Schule mit den SchülerInnen, dem Lehrkörper und den Eltern erarbeitet werden.

3) Der Text zum Jubiläum

In Zusammenarbeit mit dem Slowenischen wissenschaftlichen Institut / Slovenski znanstveni inštitut in Klagenfurt/Celovec soll eine übersichtliche dokumentarische Darstellung der Schulgeschichte entstehen. Dabei werden aufgrund von Medienanalysen auch die Veränderungsprozesse in der öffentlichen Wahrnehmung der Schule und ihrer zweisprachigen Ausbildung dokumentiert werden.

Projekträger:

Öffentliche zweisprachige Volksschule 24 Klagenfurt / Javna dvojezična ljudska šola 24 v Celovcu, Ebentalerstraße 24, 9020 Klagenfurt, <http://www.vs-klagenfurt24.ksn.at/>

Elternverein / društvo staršev - Öffentliche zweisprachige Volksschule 24 Klagenfurt / Javna dvojezična ljudska šola 24 v Celovcu, Ebentalerstraße 24, 9020 Klagenfurt, <http://vs24.zweisprachig.at>



Elternverein društvo staršev

Öffentliche zweisprachige Volksschule 24
Javna dvojezična ljudska šola 24



ÖFFENTLICHE
ZWEISPRACHIGE
VOLKSSCHULE 24
JAVNA DVOJEZIČNA
LJUDSKA ŠOLA 24
EBENTALER STR. 24
9020 KLAGENFURT
TEL 0463/537-5734
FAX 0463/344116

Zeitraumen:

1.10.2010 bis 31.12.2011

Finanzierung:

Die geplanten Kosten im Ausmaß von € 30.900,-- sollen über Förderungen von regionalen und nationalen Stellen sowie durch Sponsoring finanziert werden; zusätzlich ist ein großer Anteil an Eigenleistungen durch die außerschulische Mitarbeit des Lehrerkollegiums sowie durch die Eltern der SchülerInnen der ÖZVS/JDLŠ 24 vorgesehen.

